

Santiago 1 - Biblia Septuaginta al Español

- 1.Santiago, de Dios y Señor Jesucristo siervo, a las doce tribus, las en la dispersión, salud.
- 2.Todo gozo estimad, hermanos míos, cuando en tentaciones(a) cayereis varias;
- 3.conociendo que la probación de vuestra fe obra paciencia.
- 4.Y la paciencia obra perfecta tenga(b) , para que seáis perfectos e íntegros, en nada faltos.
- 5.Y, si a alguno de vosotros falta sabiduría, pida al que da: Dios, a todos sencillamente(c) y no enrostra; y darásele.
- 6.Mas pida en fe, nada vacilando; pues el que vacila, parécese a oleadas de mar aventadas y agitadas.
- 7.Pues bien no piense aquel hombre, que alcanzará algo del Señor;
- 8.un varón doble(d) instable en todos sus caminos.
- 9.Y gloriése el hermano, el bajo en su alteza(e) ;
- 10.el rico; empero, en su bajeza(f) ; pues, como flor de heno pasará.
- 11.Pues alzóse el sol con el ardor, y secó el heno, y la flor de él cayóse, y el decoro de la faz de él pereció; así también el rico en sus andanzas se marchitará.
- 12.Bienaventurado el varón que sobrelleva tentación; porque después de probado, recibirá la corona de la vida; que ha prometido el Señor a los que le aman.
- 13.Nadie, al ser tentado, diga: que «de Dios soy tentado»; que Dios intentado es de males(g) ; y tienta él a nadie.
- 14.Cada cual, empero, tentado es; por la propia concupiscencia arrastrado y cebado;
- 15.luego la concupiscencia, concibiendo, pare pecado; y el pecado, consumado, engendra muerte.
- 16.No erréis, hermanos míos amados.
- 17.Toda dádiva buena y todo don perfecto de arriba es, descendiendo del Padre de las luces; en quien no hay mudanza o de vicisitud sombreamiento(h) .
- 18.Queriendo, engendrónos con palabra de verdad, para que seamos ciertas primicias de sus criaturas.
- 19.Sabéis(i) , hermanos míos amados. Y sea todo hombre pronto para el oír; tardo para el hablar; tardo para ira;
- 20.pues ira de varón justicia de Dios no obra.
- 21.Por lo cual, desechando toda impureza y demasía de malicia, en mansedumbre aceptad la implantada palabra, la poderosa a salvar vuestras almas.
- 22.Y convertíos en hacedores de palabra, y no en oidores solamente, engañándoos a vosotros mismos.
- 23.Porque, si alguno oidor de palabra es, y no hacedor, éste parécese a varón que contempla la faz de su natividad(j) en espejo;
- 24.pues contempládose ha, e ídose y luego olvidádose de cómo era(k) .
- 25.Pero, el que escudriña la ley perfecta, la de libertad(l) , y persevera, no oidor de olvido(m) hecho, sino hacedor de obra, éste, bienaventurado en su hacer será.
- 26.Si alguien cree religioso ser, no refrenando su lengua, sino engañando a su corazón(n) ; de éste, vana la religión.
- 27.Religión pura e inmaculada ante Dios y Padre, ésta es: visitar huérfanos y viudas en la tribulación de ellos; inmaculado guardarse del mundo.*P 1/2*

Santiago 1 - Biblia Septuaginta al Español

Biblia Version Septuaginta en español Natalio Fernández Marcos y María Victoria Spottorno Díaz © Traductores *P 2/2*